





RAMA JUDICIAL  
REPÚBLICA DE COLOMBIA  
**JUZGADO NOVENO CIVIL DE ORALIDAD DEL CIRCUITO**

**Administración Judicial Medellín-Antioquia**<sup>4</sup>, con el fin de que se indique quien es el intérprete **de lenguaje de señas** de esta seccional y, se facilite el mismo para esta diligencia, suministrando su información de contacto, advirtiéndole que el demandante se encuentra amparado por pobre.

Se advierte desde ya que, de resultar fallido este intento, el juzgado desistirá del realizar el interrogatorio de JHEROL JHONATAN ORTIZ VALENCIA.

No obstante, teniendo en cuenta que dicho interrogatorio también fue solicitado como prueba por la parte demandada, y con el fin de contar con un intérprete para recepcionar la prueba, se aplaza la audiencia que se encuentra prevista para el próximo miércoles 11, para lo cual se señala como nueva fecha, el día **30 de septiembre de 2021, a las 9:00 a.m.**, la que se llevará a cabo a través del aplicativo Microsoft Teams.

### **3. Ordena oficiar.**

No obstante lo anterior, y el deber que asiste a las entidades públicas de proveer esta clase de ayudas para garantizar el acceso a la administración de justicia, se ordena oficiar a BRYAN EDUARDO CASAS CANIZALES<sup>5</sup>, GABRIELA RIZO LUNA<sup>6</sup> y DAVID FERNANDO VILLEGAS CAMPO<sup>7</sup> interpretes oficiales certificados referidos en la lista de reconocimiento remitida por INSOR<sup>8</sup>, para que se sirvan prestar la ayuda requerida en este proceso y poder recibir el interrogatorio de parte. Lo anterior, bajo la advertencia del artículo 7° de la Ley 982 de 2005, y los artículos 229 y 230 del C.G.P., **es deber de las entidades públicas y privadas prestar el servicio que fue decretado de oficio por este Despacho**, aún más, cuando se trata de una **persona amparada por pobre**, como sucede en el presente caso.

<sup>4</sup> [oescobae@cendoj.ramajudicial.gov.co](mailto:oescobae@cendoj.ramajudicial.gov.co) - [jpelaezs@cendoj.ramajudicial.gov.co](mailto:jpelaezs@cendoj.ramajudicial.gov.co) - [rgiraldo@cendoj.ramajudicial.gov.co](mailto:rgiraldo@cendoj.ramajudicial.gov.co)

<sup>5</sup> [bryan.casas@correounivalle.edu.co](mailto:bryan.casas@correounivalle.edu.co)

<sup>6</sup> [rizo.luna.gaby@gmail.com](mailto:rizo.luna.gaby@gmail.com)

<sup>7</sup> [davillegas321@hotmail.com](mailto:davillegas321@hotmail.com)

<sup>8</sup> <https://www.insor.gov.co/home/entidad/interpretes/>



RAMA JUDICIAL  
REPÚBLICA DE COLOMBIA  
**JUZGADO NOVENO CIVIL DE ORALIDAD DEL CIRCUITO**

Se les advierte que, en caso de desatender esta solicitud, el representante legal **puede ser sancionado con multas hasta por diez (10) salarios mínimos legales mensuales vigentes (smlmv) por incumplir sin justa causa las órdenes que se les imparte en ejercicio de sus funciones o demoren su ejecución,** según la disposición del numeral 3° del artículo 44 del C.G.P.

**NOTIFÍQUESE**

**YOLANDA ECHEVERRI BOHÓRQUEZ**

**JUEZ**

LZ